



V roku 2003 spoločnosť Matador certifikovala systém manažérstva kvality vývoja a výroby plášťov pre osobné a nákladné automobily podľa technickej špecifikácie ISO/TS 16949:2002, ktorá stanovuje zvláštne požiadavky používania ISO 9001:2000 v organizáciách zabezpečujúcich sériovú výrobu a výrobu náhradných dielov v automobilovom priemysle. Spoločnosť **DET NORSKE VERITAS** v roku 1996 v Matador a.s. certifikovala systém environmentálneho manažérstva podľa normy ISO 14001. Certifikácia sa vzťahuje na celý rozsah činnosti materského závodu.

In the year 2003, the company Matador has certified its internal Quality Management System (QMS) for the development and production of passenger car and truck tyres according to the technical specifications of ISO/TS 16949:2002 which sets up specific requirements for use of ISO 9001:2000 in organizations securing serial and spare parts production in automotive industry. In 1996 the company **DET NORSKE VERITAS** also certified the Environmental Management System in accordance with the standard ISO 14001. Certification comprises all activities of parent company.

V roku 2004 Matador získal osvedčenie o preukázaní zhody s požiadavkami štandardu AQAP 2110:2003 v oblasti obranného priemyslu.

In 2004 Matador was awarded with a certificate in accordance with AQAP 2110:2003 in respect to defense industry.



V prípade záujmu o viac výťažkov katalógov Matador, kontaktujte prosím:

If you wish to receive more copies of Matador catalogues, please, contact:

Sollten Sie Interesse an mehreren Exemplaren von Matadorkatalog haben, wenden Sie sich bitte an:

В случае Вашего интереса о большое количество каталогов Матадор обращайтесь на:

**Pneumatiky** ● Tel.: +421 42 461 2840  
**Tyres** ● Fax: +421 42 461 2295  
**Reifen** ● e-mail: matador@matador.sk  
**Шины**

**Športové pneumatiky** ● Tel.: +421 42 461 3375  
**Sport tyres** ● Fax: +421 42 461 3520  
**Sportreifen** ● e-mail: pneusport@matador.sk  
**Спортивные шины**

**Dopravné pásy** ● Tel.: +421 42 461 3192  
**Conveyor belts** ● Fax: +421 42 461 3232  
**Transportbänder** ● e-mail: matador.belts@matador.sk  
**Конвейерные ленты**

**Stroje a zariadenia** ● Tel.: +421 42 461 2080  
**Machines and devices** ● Fax: +421 42 461 2085  
**Maschinen und Anlagen** ● e-mail: machinery@matador.sk  
**Машины и оборудование**

**Automotive** ● Tel.: +421 42 440 0201  
**Automotive** ● Fax: +421 42 440 0560  
**Automotive** ● e-mail: direct@matador-automotive.sk  
**Автомотив**

DCÉRSKE SPOLOČNOSTI MATADOR A.S. | SUBSIDIARIES OF MATADOR A.S.

**MATADOR Slovensko s.r.o.**  
 Streženická cesta 1697/ 45  
 020 01 Púchov  
 Slovak Republic

Tel.: +421 (42) 4613 649  
 Fax: +421 (42) 4613 663  
 marketing@matador.sk

**Obnova Brno a.s.**  
 Herčíkova 1a  
 651 71 Brno  
 Czech Republic

Tel.: +420 (541) 587 256  
 Fax: +420 (541) 212 790  
 info@obnovabrno.cz

**MATADOR Deutschland GmbH**  
 Inselstrasse 11  
 404 79 Düsseldorf  
 Germany

Tel.: +49 (211) 491 584-0  
 Fax: +49 (211) 491 584-29  
 matador@matador-reifen.de

**MATADOR OMSKSHINA a.o.z.t.**  
 str. Kordnaja 5  
 644 018 Omsk  
 Russia

Tel.: +007 (3812) 560 375  
 Fax: +007 (3812) 560 375  
 sale@matador.omsk.ru

**MATADOR Addis Tyre**  
 Share Company 3  
 Region: Addis Ababa  
 - Administration  
 City: Addis Ababa  
 Sub-City: Akaki - Kality  
 Kebele 12, House No.: 401  
 Ethiopia

Tel.: +251 (9) 502 105  
 Fax: +251 (9) 422 108  
 matadoratc@telecom.net.et

**MATADOR UK Ltd.**  
 C/O UNIT 3, Heart of Wales  
 Business Park, Llandrindod  
 Wells, LD1 5AB, Wales  
 United Kingdom

Tel.: +44 (1597) 824 829  
 Fax: +44 (1597) 824 788  
 sales@matadoruk.co.uk

**MATADOR - A a.s.**  
 prospekt Ryskulova 103  
 480 061 Alma-Ata  
 Kazakhstan

Tel.: 007 (3272) 559 888  
 fax: 007 (3272) 559 888  
 matador\_office@network.kz

**MATADOR a.s.**  
 Terézie Vansovej 1054  
 020 01 Púchov  
 Slovak Republic

● Tel.: +421 (42) 461 1111  
 ● Fax: +421 (42) 461 2529  
 ● matador@matador.sk  
 ● www.matador.sk



# MATADOR®

katalóg výrobkov | product catalogue | Produktkatalog | каталог изделий

## osobné radiálne pneumatiky

2005

passenger radial tyres  
 Pkw - Radialreifen  
 шины для легковых  
 автомобилей



www.matador.sk



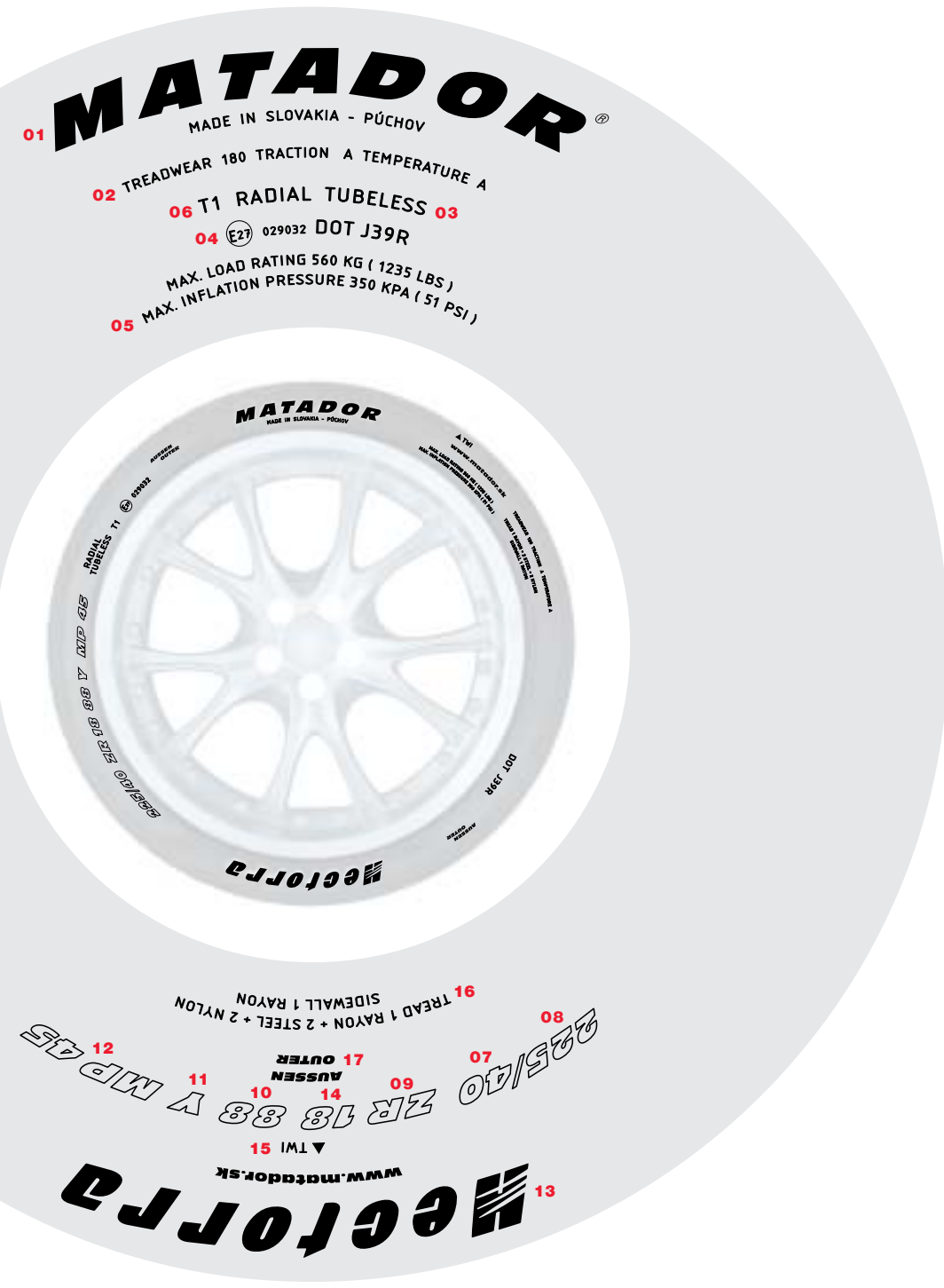
100 years  
**MATADOR®**

PREVODOVÁ TABUĽKA ROZMEROV  
TRANSFER CHART OF SIZES  
ÄQUIVALENZTABELLE FÜR UMRÜSTGRÖSSEN  
ПЕРЕВОДНАЯ ТАБЛИЦА РАЗМЕРОВ

SERIA 82/80				SERIA 70				SERIA 65				SERIA 60				SERIA 55			
Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод	Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод	Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод	Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод	Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод
145 R10	68	486	3J-5J	145/70 R12	69	509	3J-5J	145/65 R13	69	518	4J-5J	165/60 R12	71	503	4J-6J	165/55 R13	70	512	4J-6J
135 R12	65	521	3J-4J	145/70 R13	71	534	3J-5J	155/65 R13	73	532	4J-5J	165/60 R13	73	528	4J-6J	185/55 R13	77	534	5J-6J
145 R12	74	537	3J-5J	165/70 R12	77	537	4J-5J	165/65 R13	77	544	4J-6J	175/60 R13	77	540	5J-6J				
135/80 R13	70	546	3J-4J					165/65 R14	79	558	4J-5J	185/60 R13	80	552	5J-6J	195/55 R13	80	544	5J-7J
155 R12	76	553	4J-5J	155/70 R13	75	548	4J-5J	175/65 R13	80	558	5J-6J	165/60 R14	75	554	4J-6J	185/55 R14	80	560	5J-6J
145/80 R13	75	562	3J-5J	165/70 R13	79	562	4J-5J					175/60 R14	79	566	5J-6J				
								165/65 R14	79	570	4J-6J	205/60 R13	86	576	5J-7J	195/55 R14	82	570	5J-7J
155/80 R13	79	578	4J-5J	175/70 R13	82	576	4J-6J					185/60 R14	82	578	5J-6J				
145 R14	76	588	3J-5J	165/70 R14	81	588	4J-5J	175/65 R14	82	584	5J-6J	195/60 R14	86	590	5J-7J	185/55 R15	82	585	5J-6J
165/80 R13	83	594	4J-5J	185/70 R13	86	590	4J-6J	185/65 R14	86	596	5J-6J	205/60 R14	88	602	5J-7J	195/55 R15	85	595	5J-7J
165 R14	81	604	4J-5J	175/70 R14	84	602	4J-6J												
175 R13	86	610	4J-6J					195/65 R14	89	610	5J-7J					205/55 R15	88	607	5J-7J
145 R13	78	616	3J-5J									195/60 R15	88	615	5J-7J				
165 R14	84	620	4J-5J					185/65 R15	88	621	5J-6J								
155 R15	82	630	4J-5J	185/70 R14	88	616	4J-6J					225/60 R14	94	626	6J-8J				
175/80 R14	88	636	4J-6J	195/70 R14	91	630	5J-6J	195/65 R15	91	635	5J-7J					205/55 R16	91	632	5J-7J
												215/60 R15	94	639	6J-7J				
																215/55 R16	93	642	6J-7J
165 R15	87	645	4J-5J					205/65 R15	94	647	5J-7J								
185/80 R14	91	652	4J-6J	205/70 R14	95	652	5J-7J					225/60 R15	96	651	6J-8J				
												205/60 R16	92	652	5J-7J				
				195/70 R15	97	655	5J-6J									225/55 R16	95	654	6J-8J
175 R15	89	660	4J-6J					215/65 R15	96	661	6J-7J	235/60 R15	98	663	6J-8J				
195 R14	98	666	5J-6J	205/70 R15	95	669	5J-7J					215/60 R16	95	664	6J-7J				
185 R15	93	677	4J-6J	215/70 R15	98	683	5J-7J	225/65 R15	99	673	6J-8J	225/60 R16	98	676	6J-8J	225/55 R17	97	680	6J-8J
								215/65 R16	98	686	6J-7J								
												235/60 R16	100	688	6J-8J				

SERIA 50				SERIA 45				SERIA 40				SERIA 35/30			
Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод	Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод	Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод	Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	LI	Priemer Diameter Aussendurchmesser Диаметр	Ráfik Rim Felge Обод
175/50 R13	72	506	5J-6J												
				195/45 R14	77	532	6J-7J	225/40 R14	82	536	7J-9J				
185/50 R14	77	542	5J-6J	195/45 R15	78	557	6J-7J								
				205/45 R15	81	565	6J-7J								
195/50 R15	82	577	5J-7J	215/45 R15	84	575	7J-8J	205/40 R16	83	570	7J-8J				
				195/45 R16	80	582	6J-7J	215/40 R16	82	578	7J-8J				
205/50 R15	86	587	5J-7J	205/45 R16	83	590	6J-7J	225/40 R16	85	586	7J-9J	225/35 R17	82	590	7J-9J
215/50 R15	88	597	6J-7J					205/40 R17	80	596	7J-8J				
195/50 R16	83	602	5J-7J	215/45 R16	86	600	7J-8J	215/40 R17	83	604	7J-8J	245/35 R17	87	604	8J-9J
225/50 R15	91	607	6J-8J	225/45 R16	89	608	7J-8J								
205/50 R16	87	612	5J-7J	235/45 R15	93	611	8J-9J	225/40 R17	86	612	7J-9J	225/35 R18	83	615	7J-9J
				205/45 R17	88	616	6J-7J					265/35 R17	92	618	9J-10J
								235/40 R17	90	620	8J-9J	235/35 R18	86	621	8J-9J
				245/45 R16	84	626	7J-9J					275/35 R17	94	624	9J-11J
				215/45 R17	87	626	7J-8J	245/40 R17	91	628	8J-9J	245/35 R18	88	629	8J-9J
225/50 R16	92	632	6J-8J	225/45 R17	91	634	7J-8J	255/40 R17	94	636	8J-10J	285/30 R18	93	629	10J-11J
205/50 R17	89	638	5J-7J					225/40 R18	88	637	7J-9J	255/35 R18	90	635	8J-10J
235/50 R16	95	642	6J-8J	235/45 R17	93	644	7J-9J	265/40 R17	96	644	9J-10J	265/35 R18	93	643	9J-10J
215/50 R17	91	648	6J-7J					235/40 R18	91	645	8J-9J	265/30 R19	89	643	9J-10J
				215/45 R18	89	651	7J-8J					275/35 R18	95	649	9J-11J
245/50 R16	97	652	7J-8J	245/45 R17	95	652	7J-9J	275/40 R17	98	652	9J-11J	315/35 R17	102	652	10J-12J
				225/45 R18	91	659	7J-8J	245/40 R18	93	653	8J-9J	325/30 R18	100	653	11J-13J
225/50 R17	94	658	6J-8J									245/35 R19	89	655	8J-9J
								285/40 R17	100	660	9J-11J	285/35 R18	97	657	9J-11J
225/50 R16	99	662	7J-9J	255/45 R17	98	662	8J-9J	255/40 R18	95	661	8J-10J	255/35 R19	92	661	8J-10J
												295/35 R18	99	663	10J-11J
245/50 R17	98	678	7J-8J	245/45 R18	96	677	7J-9J	265/40 R18	97	669	9J-10J	335/35 R17	97	666	11J-13J
								275/40 R18	99	677	9J-11J	285/30 R20	95	680	10J-11J
								285/40 R18	101	685	9J-11J	285/35 R19	99	683	9J-11J
												255/35 R20	93	686	8J-10J
255/50 R17	101	688	7J-9J	255/45 R18	99	687	8J-9J	255/40 R19	96	687	8J-10J	295/35 R19	100	689	10J-11J
235/50 R18	97	693	6J-8J									265/35 R20	95	694	9J-10J
								245/40 R20	95	704	8J-9J	275/35 R20	98	700	

- VYSVETLIVKY  
EXPLANATIONS  
ERKLÄRUNGEN  
ПОЯСНЕНИЯ
- - v príprave  
- in preparation
  - in Vorbereitung
  - ▲ - в стадии подготовки
  - ochrana ráfku  
- Felgenschutz
  - patronage rim  
- Felgenschutz
  - защита обода  
- sériová výroba  
- available
  - Serienproduktion
  - M+S - poslednevná produkcia  
- označenie zimného plášťa  
- winter tyre designation
  - Winterreifen - Bezeichnung
  - маркировка зимних шин
  - RF, XL - zosilnená konštrukcia,  
zvýšená nosnosť  
- reinforced, extra load
  - verstärkt, extra load
  - повышенная грузоподъемность шины
  - bezdušový  
- tubeless
  - schlauchlos
  - TL - бескамерная покрышка



POPIS PLAŠŤA  
TYRE DESCRIPTION  
REIFENBEZEICHNUNG  
ОПИСАНИЕ ПОКРЫШКИ

- 01 ● Ochranná značka MATADOR, názov výrobcu.  
● MATADOR trademark, name of producer.  
● Schutzmarke MATADOR, Hersteller - Bezeichnung.  
● Товарная марка MATADOR, название производителя.
- 02 ● Označenie podľa predpisu UTQG, t.j. odolnosť opotrebenia behúňa v %, veľkosť súčiniteľa adhézie A, B, C, odolnosť proti dynamickej únave A, B, C.  
● Marking according to the UTQG specification, i.e. tread wear resistance expressed in %, magnitude of traction coefficient A, B, C, resistance to dynamic fatigue A, B, C.  
● Markierung laut UTQG - Vorschrift, d. h. Auffächensabriebfestigkeit in %, Größe des Adhäsionsbeiwertes A, B, C, Festigkeit gegen dynamische Ermüdung A, B, C.  
● Обозначение согласно правилу UTQG, т. е. износостойкость протектора в %, величина коэффициента адгезии A, B, C, усталостная прочность A, B, C.
- 03 ● Bezdušové prevedenie plášťa.  
● Tubeless tyre.  
● Schlauchloser Reifen.  
● Бескамерная покрышка.
- 04 ● Homologáčny znak (SR) so schváleným číslom podľa EHK 30.  
● Homologation mark (SR) with the number of approval according to EEC 30.  
● Freigabe-Zeichen (SR) mit Freigabe-Nr. laut ECE 30.  
● Сертификационный знак (CP) с утверждённым номером согласно ЕЭК № 30.
- 05 ● Údaj o maximálnej nosnosti a maximálnom hnutí.  
● Data on maximal load & maximal pressure.  
● Daten über die max. Tragfähigkeit und max. Luftdruck.  
● Данные о макс. грузоподъёмности и макс. давлении воздуха.
- 06 ● Poradové číslo formy.  
● Mould number.  
● Formnummer.  
● Номер формы.
- 07 ● Pomer výšky k šírke plášťa.  
● Nominal aspect ratio.  
● Querschnittsverhältnis.  
● Отношение высоты к ширине покрышки.  
(napr., eg., z. B., napr. 40:100)
- 08 ● Šírka plášťa (mm).  
● Width of tyre (mm).  
● Reifenbreite (mm).  
● Ширина покрышки (мм).
- 09 ● R = radiálna konštrukcia.  
● Radial tyre construction.  
● Radialreifenkonstruktion.  
● Радиальная конструкция.
- 10 ● Index nosnosti.  
● Load index.  
● Tragfähigkeitsindex.  
● Индекс грузоподъёмности.  
(88=560 kg/h=1235 lbs)
- 11 ● Index rýchlosti.  
● Speed index.  
● Geschwindigkeitsindex.  
● Индекс скорости.  
(Y=300 km/h=186 mph)
- 12 ● Označenie dezénu.  
● Designation of tread pattern.  
● Profilbezeichnung.  
● Обозначение протекторного рисунка.
- 13 ● Obchodné označenie výrobku.  
● Commercial product identification.  
● Erzeugnis-Handelsmarke.  
● Торговая марка изделия.
- 14 ● Vnútny priemer plášťa zodpovedajúci priemeru ráfku v palcoch.  
● Nominal rim diameter in inches.  
● Felgendurchmesser in Zoll.  
● Внутренний диаметр покрышки соответствующий диаметру обода в дюймах.
- 15 ● Indikátor opotrebenia dezénu.  
● Treadwear indicator.  
● Verschleissindikator.  
● Индикатор износа рисунка протектора.
- 16 ● Údaje o počte vložiek v bočnici a v oblasti behúňa.  
● Data on the number of plies in the sidewall & the tread.  
● Daten über die Anzahl von Einlagen in der Seitenwand und Lauffläche.  
● Данные о кол-ве слоёв в боковине и в протекторе.
- 17 ● Vonkajší.  
● Outer.  
● Ausßen.  
● Внешний.



Vlastná výskumno-vývojová základňa (Výskumny ústav gumársenský) a testovanie pneumatik v náročných podmienkach motoristických súťaží sú základom dynamiky sortimentu osobných pneumatik zn. Matador.

Own R&D facility (Rubber Research Institute) and testing of tyres in demanding conditions of car races guarantee necessary dynamics in passenger tyre portfolio of Matador.

Eigene Forschungs-und Entwicklungsbasis (Forschung und Entwicklungsinstitut) und Testen von Reifen in anspruchsvollsten Bedingungen von Rennsport bilden eine dynamische Basis für Sortimenthaltung von PKW Reifen Matador.

Собственная исследовательско-научная база (Исследовательско-научный институт по резине) и тесты шин в требовательных условиях автогонки являются основой динамического развития ассортимента легковых шин Matador.



**MP 35 ELITE**



- Pneumatiky do šírky profilu 205 mm (vrátane)  
- Tyres with profilewidth up to 205 mm (including)  
- Reifen mit Profiltbreite bis 205 mm (einschliesslich)  
- Шины с шириной профиля до 205 мм (включая)



**MP 42 ELITE 2**



- Pneumatiky od šírky profilu 215 mm  
- Tyres with profilewidth from 215 mm  
- Reifen mit Profiltbreite von 215 mm  
- Шины с шириной профиля от 215 мм

**Letné**

**pneumatiky**

Summer tyres ► Sommerreifen ► Летние шины



SEGMENTÁCIA OSOBNÝCH RADIÁLNYCH PNEUMATIK  
SEGMENTATION OF PASSENGER RADIAL TYRES  
SEGMENTATION FÜR PKW - RADIALREIFEN  
РАЗДЕЛЕНИЕ ШИН ДЛЯ ЛЕГКОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ

symetrický dezén  
symmetric tread  
symmetrisches Profil  
симметрический рисунок протектора

nesmerový typ dezénu  
non directional tread pattern  
nicht lauffrichtungsgebundene Profiltype  
ненаправляющих рисунок протектора

- MP 12
- MP 14 PRIMA
- MP 15 STELLA
- MP 35 ELITE
- MP 42 ELITE 2

smerový dezén  
directional tread pattern  
lauffrichtungsgebundene Profiltype  
направляющий рисунок протектора

- MP 41 AQUILLA
- MP 43
- MP 55 PLUS SILIKA
- MP 56 SILIKA
- MP 58 SILIKA
- MP 51 SIBIR 2
- MP 56 SIBIR
- MP 57 SIBIR
- MP 61 ADHESSA

asymetrický dezén  
asymmetric tread  
asymmetrisches Profil  
асимметрический рисунок протектора

- MP 45 HECTORRA
- MP 59 NORDICCA

- pneumatiky s možnosťou aplikácie oceľových hrotov pre ťažké klimatické podmienky
- tyres with a possibility to apply steel studs for heavy climatic conditions
- Reifen mit möglicher Applikation von Stahlsitzen für schwierige klimatische Bedingungen
- Шины с возможностью применения металлических противоскользящих шипов в тяжёлых климатических условиях

Rozmer pneumatiky / Tyre size / Reifengröße / Размер шины								
Rafik Rim Felge Обод	Nová pneumatika - New tyre Новая шина		Maximálne v prevádzke Maximum in betrieб		Statický polomer Statische Halbmesser Статический радиус (mm)	Účinný odvalený obvod Rolling circumference Abrollumfang Эффективная обкатываемая окружность (1,5%, -2,5%) (mm)	Maximálne hustenie Maximum inflation pressure Norma давления (kPa)	Maximálna nosnosť Maximum load Maximum tragfähigkeit (kg)
	Šírka Width Breite Ширина (mm)	Priemer Diameter Aussenddurchmesser Диаметр (mm)	Šírka Width Breite Ширина (mm)	Priemer Diameter Aussenddurchmesser Диаметр (mm)				
3.5 - 4 - 4.5	133	546	138	554	249	1.665	300	335
3.5 - 4 - 4.5 - 5	145	562	151	572	255	1.714	240	387
4 - 4.5 - 5	157	578	163	588	262	1.763	240	437
4 - 4.5 - 5	157	578	163	588	262	1.763	300	487
4 - 4.5 - 5	157	578	163	588	262	1.763	340	515
4 - 4.5 - 5 - 5.5	165	594	172	604	268	1.812	230	475
3.5 - 4 - 4.5 - 5	150	534	156	542	244	1.629	300	345
4 - 4.5 - 5	157	548	163	556	250	1.671	250	387
4 - 4.5 - 5 - 5.5	170	562	177	572	255	1.714	300	437
4 - 4.5 - 5 - 5.5	170	562	177	572	255	1.714	350	487
4.5 - 5 - 5.5 - 6	177	576	184	586	261	1.757	250	475
5 - 5.5 - 6	177	558	184	568	266	1.800	300	450
4.5 - 5 - 5.5 - 6	189	590	197	600	266	1.800	300	530
4.5 - 5 - 5.5 - 6	189	590	197	600	266	1.800	340	600
4.5 - 5 - 5.5	157	532	163	540	245	1.620	300	365
4.5 - 5 - 5.5 - 6	170	544	177	552	248	1.659	300	412
4.5 - 5 - 5.5 - 6	177	536	184	548	257	1.694	300	560
4 - 4.5 - 5 - 5.5	170	588	177	598	268	1.793	300	462
4.5 - 5 - 5.5 - 6	177	602	184	612	274	1.836	300	500
4.5 - 5 - 5.5 - 6	177	602	184	612	274	1.836	340	560
4.5 - 5 - 5.5 - 6	189	616	197	626	279	1.879	300	560
5 - 5.5 - 6 - 6.5	201	630	209	640	288	1.935	340	710
5 - 5.5 - 6 - 6.5	201	630	209	640	288	1.935	300	615
5 - 5.5 - 6 - 6.5 - 7	209	644	217	656	294	1.976	250	690
4.5 - 5 - 5.5	157	558	163	566	258	1.658	300	387
4.5 - 5 - 5.5 - 6	170	570	177	578	261	1.739	300	437
5 - 5.5 - 6	177	584	184	594	268	1.780	300	475
5 - 5.5 - 6	177	584	184	594	268	1.780	350	530
5 - 5.5 - 6 - 6.5	189	596	197	606	271	1.818	300	530
5.5 - 6 - 6.5 - 7	201	610	209	620	277	1.861	300	580
4.5 - 5 - 5.5 - 6	170	554	177	562	255	1.690	300	387
5 - 5.5 - 6 - 6.5	189	578	197	586	264	1.763	300	475
5.5 - 6 - 6.5 - 7	201	590	209	600	270	1.800	300	530
5 - 5.5 - 6 - 6.5	194	560	202	568	257	1.708	300	450
5 - 5.5 - 6 - 6.5	189	621	197	631	284	1.894	300	560
5.5 - 6 - 6.5 - 7	201	635	209	645	289	1.937	300	615
5.5 - 6 - 6.5 - 7	201	635	209	645	289	1.937	340	690
5.5 - 6, 6.5 - 7 - 7.5	209	647	217	657	294	1.973	300	670
5.5 - 6 - 6.5 - 7	201	615	209	625	281	1.875	300	560
5.5 - 6 - 6.5 - 7 - 7.5	209	627	217	637	286	1.912	300	615
5 - 5.5 - 6 - 6.5	194	585	202	593	270	1.784	300	475
5.5 - 6 - 6.5 - 7	201	595	209	603	274	1.815	300	515
5.5 - 6 - 6.5 - 7 - 7.5	214	607	223	617	279	1.851	300	560
5.5 - 6 - 6.5 - 7	201	577	209	585	267	1.760	300	475
5.5 - 6 - 6.5 - 7 - 7.5	214	587	223	595	271	1.790	300	530
6 - 6.5 - 7 - 7.5	195	557	203	565	253	1.699	300	425
5.5 - 6 - 6.5 - 7 - 7.5	214	632	223	642	291	1.928	300	615
5.5 - 6 - 6.5 - 7 - 7.5	214	632	223	642	291	1.928	340	670
6 - 6.5 - 7 - 7.5	226	642	235	652	295	1.958	300	670
6 - 6.5 - 7 - 7.5	226	642	235	652	295	1.958	300	650
6 - 6.5 - 7 - 7.5	226	642	235	652	295	1.958	340	730
6 - 6.5 - 7 - 7.5 - 8	233	654	242	664	300	1.995	300	690
5.5 - 6 - 6.5 - 7	201	602	209	610	277	1.836	300	500
5.5 - 6 - 6.5 - 7 - 7.5	214	612	223	620	279	1.867	300	545
6.5 - 7 - 7.5	206	590	214	598	270	1.800	300	487
7 - 7.5 - 8 - 8.5	218	578	227	584	264	1.763	340	530
6 - 6.5 - 7 - 7.5 - 8	233	680	242	690	307	2.056	350	850
5.5 - 6 - 6.5 - 7 - 7.5	214	638	223	646	294	1.945	300	580
5.5 - 6 - 6.5 - 7 - 7.5	214	638	223	646	294	1.945	340	650
7 - 7.5 - 8	213	626	222	634	288	1.909	300	545
7 - 7.5 - 8	213	626	222	634	289	1.909	340	615
7 - 7.5 - 8 - 8.5	225	634	234	642	293	1.934	300	615
7 - 7.5 - 8 - 8.5	225	634	234	642	293	1.934	340	670
7.5 - 8 - 8.5 - 9	236	644	245	652	301	1.964	300	650
8 - 8.5 - 9 - 9.5	248	628	258	636	292	1.915	300	690
7 - 7.5 - 8	212	596	220	602	278	1.818	340	500
7 - 7.5 - 8 - 8.5	218	604	227	610	280	1.842	300	487
7.5 - 8 - 8.5 - 9	230	637	239	645	294	1.942	350	560
7.5 - 8 - 8.5 - 9	230	637	239	645	294	1.942	340	630
8 - 8.5 - 9 - 9.5	241	645	251	653	301	1.967	350	615
8 - 8.5 - 9 - 9.5	248	653	258	661	305	1.992	350	650
9 - 9.5 - 10 - 10.5	271	643	282	651	301	1.960	350	650
8 - 8.5 - 9 - 9.5	241	647	251	653	308	1.973	340	615
8 - 8.5 - 9 - 9.5	248	655	258	661	312	1.998	340	650
9 - 9.5 - 10	271	643	282	649	305	1.961	340	670
8 - 8.5 - 9 - 9.5	248	704	258	712	330	2.147	350	690



**MP 55 PLUS SILIKA**  
M+S



**MP 56 SILIKA**  
M+S



**MP 58 SILIKA**  
M+S



**MP 59 NORDICCA**  
M+S



**MP 56 SIBIR**  
M+S

- hrotovateľné zimné pneumatiky
- studdable winter tyres
- Reifen mit Möglichkeit von Stahlspitzenbenutzung
- шины с возможностью применения шпилей



**MP 57 SIBIR**  
M+S

- hrotovateľné zimné pneumatiky
- studdable winter tyres
- Reifen mit Möglichkeit von Stahlspitzenbenutzung
- шины с возможностью применения шпилей

**Zimné**

**pneumatiky**

Winter tyres ► Winterreifen ► Зимние шины

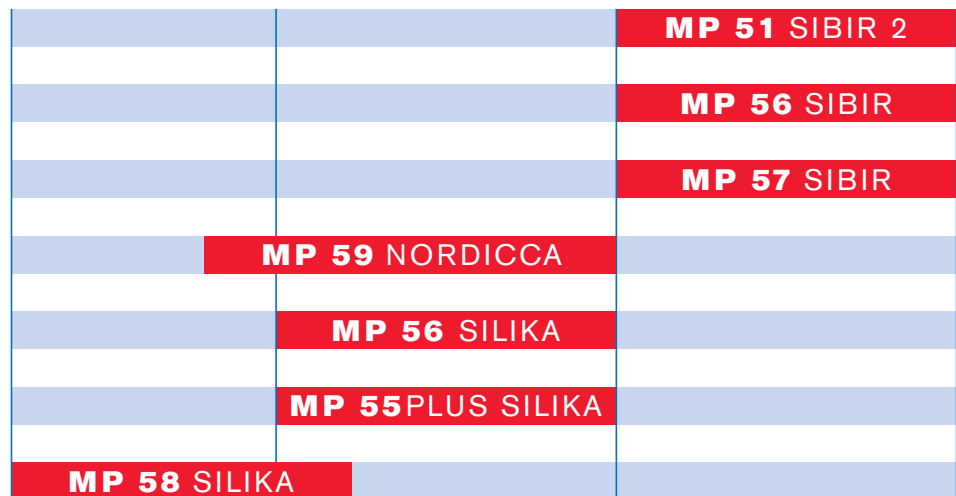
SEGMENTÁCIA / SEGMENTATION / SEGMENTATION / РАЗДЕЛЕНИЕ

VYSVETLIVKY  
EXPLANATIONS  
ERKLÄRUNGEN  
ПОЯСНЕНИЯ

- Pneumatika bez použitia vysoko aromatizovaných olejov v behúňovej časti
- Tyre without use of high aromatic oils in tread area
- Reifen ohne Gebrauch von hoch aromatischen Öl im Laufstreifen
- Шина без употребления высоко ароматических масел в части протектора
- Pneumatika prešla zimným záberovým testom v zmysle ASTM F-1805
- Tyre passed winter traction test in accordance with ASTM F-1805
- Reifen hat den Wintergrifftest gemäß ASTM F-1805 bestanden
- Шина успешно подверглась зимнему тесту сцепления по ASTM F-1805

- Matador podporuje iniciatívu zameranú na propagáciu zimných plášťov a zvýšenie bezpečnosti na cestách
- Matador supports initiative promoting use of winter tyres and safety on the roads
- Matador unterstützt die Initiative vom Winterreifengebrauch mit dem Ziel die Sicherheit auf den Straßen zu erhöhen
- Matador поддерживает инициативу касающуюся пропаганды употребления зимних шин и с тем связанного увеличения безопасности на дорогах

SNĚHOVÁ POKRYVKA  
SNOW COVER  
SCHNEEBEDECKUNG  
СНЕГОВОЕ ПОКРЫТИЕ



Stredoeurópske podmienky  
Middle - European conditions  
Mittteleuropäische Bedingungen  
Среднеевропейские условия

Vysokohorské podmienky  
Mountain conditions  
Hochgebirgsbedingungen  
Альпийские условия

Tvrde severské podmienky  
Heavy Nordic conditions  
Harte nordische Bedingungen  
Сложные условия Севера

NADMORSKÁ VÝŠKA  
ALTITUDE  
SEENÖHE  
ВЫСОТА НАД УРОВНЕМ МОРЯ



**MP 51 SIBIR 2**  
M+S

- hrotovateľné zimné pneumatiky
- studdable winter tyres
- Reifen mit Möglichkeit von Stahlspitzenbenutzung
- шины с возможностью применения шпилей



**MP 61 ADHESSA**  
M+S



**All season**

OSOBNÉ RADIÁLNE PNEUMATIKY  
PASSENGER RADIAL TYRES  
PKW - RADIALREIFEN  
ШИНЫ ДЛЯ ЛЕГКОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ

Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	Letné pneumatiky Summer tyres > Sommerreifen Летние шины								Zimné pneumatiky > Winter tyres > Winterreifen > Зимние шины						All season	LI	SI	
	WINTER NON STUDDABLE								WINTER NORDIC STUDDABLE									
	MP 12	MP 14 PRIMA	MP 15 STELLA	MP 35 ELITE	MP 41 AQUILLA	MP 42 ELITE 2	MP 43	MP 45 HECTORRA	MP 55 plus SILIKA	MP 56 SILIKA	MP 58 SILIKA	MP 59 NORDICCA	MP 56 SIBIR	MP 57 SIBIR				MP 51 SIBIR 2
135/80 R 13	•							•									70	T
145/80 R 13	•							•									75	Q T
155/80 R 13	•							•									79	Q T
155/80 R 13 reinf	•							•									83	R
155/80 R 13 XL	•							•									85	P Q T
165 R 13	•							•									82	T
145/70 R 13			•							•							71	T
155/70 R 13	•		•					•		•							75	Q T
165/70 R 13	•		•					•		•				•			79	Q T
165/70 R 13 reinf			•					•		•							83	R
175/70 R 13	•		•					•		•				•			82	Q T H
175/65 R 13	•		•					•		•				•			80	T
185/70 R 13	•		•					•		•				•			86	T
185/70 R 13 XL	•		•					•		•				•			90	P
155/65 R 13	•		•					•		•				•			73	T
165/65 R 13	•		•					•		•				•			77	T
175/80 R 14			•					•		•				•			88	T
165/70 R 14		•	•					•		•				•			81	T
175/70 R 14		•	•					•		•				•			84	T
175/70 R 14 reinf		•	•					•		•				•			88	H T
185/70 R 14		•	•					•		•		•		•			88	T
195/70 R 14 XL						•								•			96	S
195/70 R 14						•								•			91	T
205/70 R 14						•								•			95	T
155/65 R 14			•							•				•			75	T
165/65 R 14			•							•				•			79	H
175/65 R 14			•							•				•			82	T
175/65 R 14 reinf			•							•				•			86	T
185/65 R 14		•	•							•			•	•			86	T
195/65R 14		•	•							•			•	•			89	H T
165/60 R 14		•	•							•			•	•			75	H T
185/60 R 14		•	•							•			•	•			82	H T
195/60 R 14		•	•							•			•	•			86	H V
185/55 R 14		•	•							•			•	•			80	T
185/65 R 15		•	•							•			•	•			88	H T
195/65 R 15		•	•							•			•	•			91	H V
195/65 R 15 XL						•				•				•			95	T
205/65 R 15						•				•				•			94	T
195/60 R 15						•				•				•			88	H V
205/60 R 15						•				•				•			91	H V
185/55 R 15						•				•				•			82	H V
195/55 R 15						•				•				•			85	H V
205/55 R 15						•				•				•			88	V
195/50 R 15		•				•				•				•			82	H V
205/50 R 15						•				•				•			86	V
195/45 R 15						•				•				•			78	V
205/55 R 16						•				•				•			91	T
205/55 R 16 XL						•				•				•			94	W H V
215/55 R 16						•				•				•			94	W
215/55 R 16 XL						•				•				•			97	H
225/55 R 16						•				•				•			96	H V
195/50 R 16						•				•				•			84	H V
205/50 R 16						•				•				•			87	V
205/45 R 16						•				•				•			83	V
215/40 R 16 XL						•				•				•			86	W
225/55 R 17 XL						•				•				•			102	W
205/50 R 17						•				•				•			89	W
205/50 R 17 XL						•				•				•			93	H V
215/45 R 17						•				•				•			87	W
215/45 R 17 XL						•				•				•			91	W
225/45 R 17						•				•				•			91	H V
225/45 R 17 RUN FLAT						•				•				•			91	Y
225/45 R 17 XL						•				•				•			94	V
235/45 R 17						•				•				•			93	V
245/40 ZR 17						•				•				•			91	W
205/40 ZR 17 XL						•				•				•			84	W
215/40 ZR 17						•				•				•			83	Y
225/40 ZR 18						•				•				•			88	Y
225/40 ZR 18 XL						•				•				•			92	Y
235/40 ZR 18						•				•				•			91	Y
245/40 ZR 18						•				•				•			93	W
265/35 ZR 18						•				•				•			93	Y
235/35 ZR 19 XL						•				•				•			91	Y
245/35 ZR 19 XL						•				•				•			93	Y
265/30 ZR 19 XL						•				•				•			94	Y
245/40 ZR 20						•				•				•			95	Y



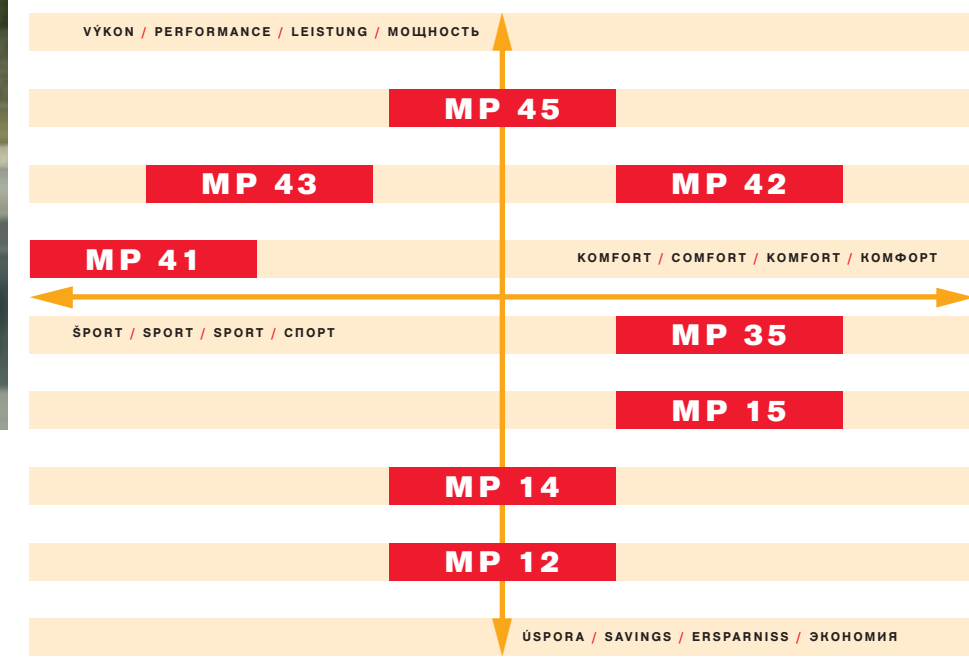
**MP 41** AQUILLA



**MP 45** HECTORRA



SEGMENTÁCIA / SEGMENTATION / SEGMENTATION / РАЗДЕЛЕНИЕ



\* TL - bezdušový - tubeless - schlauchloss - бескамерная покрышка

Rozmer Tyre size Reifengröße Размер	Letné pneumatiky Summer tyres > Sommerreifen > Летние шины								Zimné pneumatiky Winter tyres > Winterreifen > Зимние шины						All season MP 61 ADHESA	
	MP 12	MP 14 PRIMA	MP 15 STELLA	MP 35 ELITE	MP 41 AQUILLA	MP 42 ELITE 2	MP 43	MP 45 HECTORRA	MP 55plus SILIKA	MP 56 SILIKA	MP 58 SILIKA	MP 59 NORDICCA	MP 56 SIBIR	MP 57 SIBIR		MP 51 SIBIR 2
135/80 R 13	T															
145/80 R 13	T								Q							
155/80 R 13	T								Q							
155/80 R 13 reinf									R							
155/80 R 13 XL	P															
165 R 13 TL	T								Q							
145/70 R 13			T								T					
155/70 R 13	T		T						Q		T					T
165/70 R 13	T		T						Q		T			T		T
165/70 R 13 reinf			R						R							R
175/70 R 13	T		T, H						Q		T			T		T, H
175/65 R 13																T
185/70 R 13	T															
185/70 R 13	P															
155/65 R 13			T													
165/65 R 13	T															
175/80 R 14		T								T						
165/70 R 14			T								T					
175/70 R 14		T, H	T							T						
175/70 R 14 reinf			T													
185/70 R 14		T, H									T, H		T	T		
195/70 R 14 XL						S										
195/70 R 14						H							T	T		
205/70 R 14														T		
155/65 R 14			T								T					
165/65 R 14		T, H	T													
175/65 R 14		T, H	T, H							T	T, H		T			T, H
175/65 R 14 reinf			T							T						T
185/65 R 14		T, H	T, H							T	T, H		T	T		T, H
195/65 R 14		T, H								T				T		
165/60 R 14			T													T, H, R
185/60 R 14		T, H	T, H	T, H							T, H		T			T, H
195/60 R 14						H, V										
185/55 R 14						H					T, H					
185/65 R 15		T, H								T						T, H
195/65 R 15		T, H, V				T, H, V				T	T, H	T, H, R	T			H, V
195/65 R 15 XL						H					T					
205/65 R 15					V						T, H					
195/60 R 15					H, V						T, H				T	
205/60 R 15					H, V						T, H					
185/55 R 15					V						T, H					
195/55 R 15					V						T, H					
205/55 R 15					V											
195/50 R 15		V			V							T, H, R				
205/50 R 15					V											
195/45 R 15					V											
205/55 R 16					V	W	W				H, V	T, H, R		T		H, V
205/55 R 16 XL						V	W				H, V	V				
215/55 R 16					W						H, V				T	
215/55 R 16 XL					H						H					
225/55 R 16					V	W					V					H, V
195/50 R 16					H	V										
205/50 R 16					V	W										
205/45 R 16					V											
215/40 R 16 XL					W											
225/55 R 17 XL							W				V					
205/50 R 17					W											
205/50 R 17 XL											H, V					H, V
215/45 R 17					W											
215/45 R 17 XL							W									
225/45 R 17					W		Y				H, V					
225/45 R 17 RUN FLAT							Y									
225/45 R 17 XL							W				V					
235/45 R 17					V											
245/40 ZR 17							W									
205/40 ZR 17 XL							W									
215/40 ZR 17							Y									
225/40 ZR 18							Y				V					
225/40 ZR 18 XL							Y									
235/40 ZR 18							Y									
245/40 ZR 18							W									
265/35 ZR 18							Y									
235/35 ZR 19 XL							Y									
245/35 ZR 19 XL							Y									
265/30 ZR 19 XL							Y									
245/40 ZR 20							Y									

OSOBNE RADIALNE PNEUMATIKY  
PASSENGER RADIAL TYRES  
PKW - RADIALREIFEN  
ШИНЫ ДЛЯ ЛЕГКОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ



**MP 12**



**MP 14** PRIMA



**MP 15** STELLA



**Letné**

**pneumatiky**

Summer tyres > Sommerreifen > Летние шины

INDEX NOSNOSTI  
LOAD INDEX  
TRAGFÄHIGKEITSINDEX  
ИНДЕКС ГРУЗОПОДЪЕМНОСТИ

LI	(kg)	(lbs)
70	335	737
71	345	759
72	355	781
73	365	803
74	375	816
75	387	853
76	400	882
77	412	908
78	425	937
79	437	963
80	450	992
81	462	1019
82	475	1047
83	487	1074
84	500	1102

KATEGÓRIA RÝCHLOSTI  
SPEED INDEX  
GESCHWINDIGKEITSINDEX  
КАТЕГОРИЯ СКОРОСТИ

SI	(km/h)	(mph)
P	150	93
Q	160	99
R	170	106
S	180	112
T	190	118
U	200	124
H	210	130
V	240	149
W	270	168
Y	300	186

99	775	1709
100	800	1764
101	825	1797
102	850	1874